



## COMING INTO FORCE OF BY-LAWS

---

**Notice is given that the following by-laws were adopted at the urban agglomeration council meeting of May 31, 2018:**

- RCG 09-023-9 Règlement modifiant le Règlement d'agglomération sur la subvention à la modification du raccordement du service électrique de certains bâtiments (RCG 09-023)**  
[By-law amending the By-law of the urban agglomeration council concerning subsidies for the alteration of the electrical service connection of certain buildings (RCG 09-023)]  
The amendments namely add commercial addresses on Rue Buchan and Rue Paré, in Côte-des-Neiges–Notre-Dame-de-Grâce borough to the area covered by by-law RCG 09-023 and determine the maximum amount of subsidy applicable for each of those addresses.
- RCG 18-017 Règlement autorisant la construction d'un immeuble à des fins de logement social situé sur le lot 5 963 496 du cadastre du Québec**  
[By-law authorizing the construction of an immovable for social housing purposes on lot 5 963 496, cadastre of Québec]
- RCG 18-018 Règlement modifiant le Règlement 72 relatif à l'établissement et à la dénomination de parcs à caractère régional afin d'agrandir le territoire du parc-nature de l'Anse-à-l'Orme**  
[By-law amending By-law 72 respecting the establishment and designation of regional parks in order to increase the territory of the Anse-à-l'Orme Nature Park]

The by-laws come into force June 6, 2018, and may be consulted during regular business hours at the Service du greffe, 275, rue Notre-Dame Est. They are also available at [ville.montreal.qc.ca/reglements](http://ville.montreal.qc.ca/reglements).

Montréal, June 6, 2018

Yves Saindon  
City Clerk